# Declaration and Power of Attorney For Patent Application

專利申請聲明及委任狀

# **Chinese Language Declaration**

如下所述發明者,我在此宣告:	As a below named inventor, I hereby declare that:
我的地址,郵局地址和國籍身份都列在我的姓名下:	My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name,
我相信我是原創的,第一個和單獨的發明者(若只列出一人 姓名)或是原創的,第一個和共同的發明者(若列出一人以 上姓名)。我要求的上題及申請的專利是關於發明	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	HEAT-DISSIPATING DEVICE FOR A PORTABLE
	COMPUTER
ブロルの語・	the specification of which
(注明 -項)	(check one)
□隨何附上	x is attached hereto.
口於	was filed on as
申請順次號碼	Application Serial No.
於提出修正 (如適用於此)	and was amended on(if applicable)
, 我在此陳述我已經再次查看並明瞭以上所指的說明書的內容, 包括上述的要求及修正。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
	•2
我,按照聯邦規則法典第三十七册第一, 五六條(甲)的條 文,認知我提供與審查此申請書有關的重要資料的義務。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to the examination of this application in accordance with Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56(a).

## Chinese Language Declaration

我,按照聯邦法典第三十五册第一一九條的條文,依據下列 外國專利申請書或發明者證明申請書在此要求受益優先權, 並指出任何上述要求優先權所依據的外國專利申請書或發明 者證明申請書其申請日在本申請書的申請日之前。

I hereby claim foreign priority benefits under Title 35, United States Code, §119 of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate listed below and have also identified below any foreign application for patent or inventor's certificate having a filing date before that of the application on which priority is claimed:

、先前外國申請: Prior Foreign Application(s) 93200574	Taiwan	13/January/2004	優先權要求 <u>Priority Claimed</u>
(炭碼) (Number)	(网名) (Country)	(月清日/月/年) (Day/Month/Year Filed)	L 还 Yes No
( 烷版 )( (Number)	(   図名) (Country)	(申請日/月/行) (Day/Month/Year Filed)	口 足 Yes No
(號碼) (Number)	(國名) (Country)	(中間1/月/に) (Day/Month/Year Filed)	口 □ □
我,按照聯邦法典第三十五册第 的美國申請書要求受益。至於其中 邦法典第三十五册第一一工條的傾 的,而發生在先前申請書的申請 申請書的申請日之間的,我,依明 一五六條(甲)的條文,認知提	中每個要求的主題未曾依聯 条文在先前的申請書中透露 上和本申請書的國家或國際 赫邦規則法典第三十七册第	I hereby claim the benefit under §120 of any United States applies as the subject matter application is not disclosed in cation in the manner provided 35, United States Code, §112 disclose material information as Federal Regulations, §1.56(a) filing date of the prior application international filing date of this a	plication(s) listed below and, of each of the claims of this the prior United States appliby the first paragraph of Title I, I acknowledge the duty to defined in Title 37, Code of which occurred between the ion and the national or PCT
(Application Serial No.) (申請順次號碼)	(Filing Date) (申請日則)	( 狀况 ) ( <b></b>	(Status) (patented, pending, abandoned)
(Application Serial No.) (申請順次號碼)	(Filing Date) (申請日閒)	(狀况) (世專利,申請中)	(Status) (patented, pending, abandoned)

一 我在此學明所有就我自己知識之下所做的一切陳述均屬真實的,而且依資料和信念所做的一切陳述也相信均是真實的。 還有我了解,根據聯邦法典第十八冊第一○○一節的規定, 有企圖不實或類似的聲明時,應受罰款或監禁的,或兩項同 時的處分。像這些企圖不實的聲明會危害到本申請書的合法 性或危害到任何專利的批准。

I hereby-declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Page 2 of 3

orm PTO-FB-210 (8-83)

Patent and Trademark Office-U.S. DEPARTMENT-OF-COMMERCE

### **Chinese Language Declaration**

#### 委任狀:

以列名發明者的身份,我在此指定下列律師和/或代理人以從事此申請及辦理與專利商標公署有關之事務:(列下姓名及登記號碼)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith. (list name and registration number)

Please see attachment

通訊电址:	Send Correspondence to:  GRAY CARY WARE & FREIDENRICH LLP Attn: Patent Group 2000 University Avenue East Palo Alto, CA 94303, U.S.A.
電話(姓名及電話號碼)	Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)
	Timothy W. Lohse (650)833-2055

第一個或獨有的發明者全名	Full name of sole or first inventor Hao—Cheng LIN
發明者的簽名 口期	Have Chang Im March 17, 2004
地址:	Residence No. 28d, HSi-Ning S. Rd., Wan-Hwa Dist., Taipei City, Taiwan
國籍	Citizenship Taiwan
郵局地址	Post Office Address same as residence
第二個共同發明者全名(若有)	Full name of second joint inventor, if any
發明者的簽名 口期	Second Inventor's signature Date
(19th	Residence
國語	Citizenship
<b>那的师</b>	Post Office Address

· 智慧(個和其他共同的發明者簽名和相同的資料)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Page 3 of 3

#### ATTACHMENT

John L. Adair (Reg. No. 48,828); Ari G. Akmal (Reg. No. 51,388); David L. Alberti (Reg. No. 43,465); Daryl Basham (Reg. No. 45,869); Mark L. Berrier (Reg. No. 35,066); John J. Bruckner (Reg. No. 35,816); Kevin J. Forrestal (Reg. No. 45,861); Lisa A. Haile (Reg. No. 38,347); Jacob V. Handy (Reg. No. 48,347); Richard J. Imbra (Reg. No. 37,643); Peter R. Leal (Reg. No. 24,226): June M. Learn (Reg. No. 31,238); Alan A. Limbach (Reg. No. 39,749); George. C. Limbach (Reg. No. 19,305); Karl A. Limbach (Reg. No. 18,689); Timothy W. Lohse (Reg. No. 35,255); George R. Meyer (Reg. No. 35,284); Dean Nakamura (Reg. No. 33,981); Kelly K. Reynolds (Reg. No. 51,154); Michael T. Rosato (Reg. No. 52,182); Gerald T. Sekimura (Reg. No. 30,103); Michael R. Shevlin (Reg. No. 38,724); Andrew V. Smith (Reg. No. 43,132); Steven R. Sprinkle (Reg. No. 40,825); Kieun J. Sung (Reg. No. 48,639); Mark M. Takahashi (Reg. No. 38,631); Emanuel J. Vacchiano, Reg. No. 43,964; Edward B. Weller (Reg. No. 37,468); Nan Wu (Reg. No. 43,360); Ronald L. Yin (Reg. No. 27,607); Barry N. Young (Reg. No. 27,744)

•		Hao-Cheng LIN	
	Applicant or Patentee:		Attorney's
	Filed or Issued:	·	
	For: HEAT-DISS	SIPATING DEVICE FOR A PORTABLE CO	MPUTER
	VERIFIE STATI	ED STATEMENT (DECLARATION) CLAIMIN US (37 CFR 1.9 (f) and 1.27 (b)) — INDEPEND	NG SMALL ENTITY DENT INVENTOR
		55 (57 C. K. 1.) (1) and 1.2. (6),	
	As a below named inventor, I have poses of paying reduced fees to Office with regard to the invedescribed in	hereby declare that I qualify as an independent in under section 41 (a) and (b) of Title 35. United rention entitled HEAT-DISSIPATING DEVI	ventor as defined in 37 CFR 1.9 (c) for pu States Code, to the Patent and Trademan CE FOR A PORTABLE COMPUTER
	[X] the specification filed	d herewith	
	[ ] application serial no	o, filed	i
	patent no.	, issued	
	or license, any rights in the inv	onveyed or licensed and am under no obligation ur vention to any person who could not be classified e the invention, or to any concern which would no it organization under 37 CFR 1.9 (e).	l as an independent inventor under 37 CF
	Each person, concern or organ under contract or law to assig	nization to which I have assigned, granted, conve gn, grant, convey, or license any rights in the inv	yed, or licensed or am under an obligation vention is listed below:
	[X] no such person, cond	cern, or organization r organizations listed below*	·
	[ ] persons, concerns or	organizations instea octow	
	*NOTE: Separate tion having rights	verified statements are required from each name to the invention averring to their status as smal	d person, concern or organiza- l entities. (37 CFR 1.27)
	*NOTE: Separate tion having rights	verified statements are required from each name to the invention averring to their status as smal	d person, concern or organiza- l entities. (37 CFR 1.27)
	tion having rights	verified statements are required from each name to the invention averring to their status as smal	l entities. (37 CFR 1.27)
	rion having rights  FULL NAME ADDRESS	to the invention averring to their status as smal	l entities. (37 CFR 1.27)
	FULL NAMEADDRESS	to the invention averring to their status as smal	l entities. (37 CFR 1.27)
	FULL NAME	to the invention averring to their status as small	l entities. (37 CFR 1.27)
	FULL NAMEADDRESS	to the invention averring to their status as small	l entities. (37 CFR 1.27)
	FULL NAME	to the invention averring to their status as small	I entities. (37 CFR 1.27)
	FULL NAME	to the invention averring to their status as small	I entities. (37 CFR 1.27)
	FULL NAME	I I SMALL BUSINESS CONCERN	I entities. (37 CFR 1.27)
	FULL NAME	I I SMALL BUSINESS CONCERN	I entities. (37 CFR 1.27)    INONPROFIT ORGANIZATION   INONPROFIT ORGANIZATION   INONPROFIT ORGANIZATION   Change in status resulting in loss of entitlest of the issue fee or any maintenance for
	FULL NAME	I I SMALL BUSINESS CONCERN  I I SMALL BUSINESS CONCERN  I I SMALL BUSINESS CONCERN  In this application or patent, notification of any ior to paying, or at the time of paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, or at the time of paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.	I entities. (37 CFR 1.27)  I INONPROFIT ORGANIZATIO  I INONPROFIT ORGANIZATIO  Change in status resulting in loss of entitlest of the issue fee or any maintenance for the issue fee or any maintenance for the intense for the intense for the knowledge that willful false statements on 1001 of Title 18 of the United Statements of the United Statement in 1001 of Title 18 of th
	FULL NAME	I I SMALL BUSINESS CONCERN  I I SMALL BUSINESS CONCERN  I I SMALL BUSINESS CONCERN  In this application or patent, notification of any ior to paying, or at the time of paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, or at the time of paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.	I entities. (37 CFR 1.27)  I INONPROFIT ORGANIZATIO  I INONPROFIT ORGANIZATIO  Change in status resulting in loss of entitlest of the issue fee or any maintenance for any maintenance for the intended of the knowledge that willful false statements the knowledge that willful false statements application, any patent issuing thereon,
	FULL NAME	I I SMALL BUSINESS CONCERN  I I SMALL BUSINESS CONCERN  I I SMALL BUSINESS CONCERN  In this application or patent, notification of any ior to paying, or at the time of paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, or at the time of paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlied tatus as a small entity is no longer appropriate.	I entities. (37 CFR 1.27)  I INONPROFIT ORGANIZATIO  I INONPROFIT ORGANIZATIO  Change in status resulting in loss of entitlest of the issue fee or any maintenance for the issue fee or any maintenance for the intense for the intense for the knowledge that willful false statements on 1001 of Title 18 of the United Statements of the United Statement in 1001 of Title 18 of th
	FULL NAME	I I SMALL BUSINESS CONCERN  In this application or patent, notification of any ior to paying, or at the time of paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, or at the time of paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, or at the time of paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.	I entities. (37 CFR 1.27)  I INONPROFIT ORGANIZATIO  I INONPROFIT ORGANIZATIO  Change in status resulting in loss of entitlest of the issue fee or any maintenance for any maintenance for the intended of the knowledge that willful false statements the knowledge that willful false statements application, any patent issuing thereon,
	FULL NAME	I I SMALL BUSINESS CONCERN  In this application or patent, notification of any ior to paying, or at the time of paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, or at the time of paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, or at the time of paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.	I entities. (37 CFR 1.27)  I INONPROFIT ORGANIZATIO  I INONPROFIT ORGANIZATIO  Change in status resulting in loss of entitlest of the issue fee or any maintenance for any maintenance for the intended of the knowledge that willful false statements the knowledge that willful false statements application, any patent issuing thereon,
	FULL NAME	I I SMALL BUSINESS CONCERN  In this application or patent, notification of any ior to paying, or at the time of paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, or at the time of paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, or at the time of paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.  I small business concern in this application of any ior to paying, the earlies tatus as a small entity is no longer appropriate.	I entities. (37 CFR 1.27)  I INONPROFIT ORGANIZATIO  I INONPROFIT ORGANIZATIO  Change in status resulting in loss of entitlest of the issue fee or any maintenance for any maintenance for the intended of the knowledge that willful false statements the knowledge that willful false statements application, any patent issuing thereon,

.

.